غير الحكومية الأخرى ذات الصلة أن تطلب الكلام بإيجاز في تلك الجلسات . وإذا كان عدد الطلبات كبيراً جداً ، تطلب اللجنة التحضيرية إلى المنظمات غير الحكومية أن تنظم نفسها في مجموعات ، تتكلم كل مجموعة منها من خلال ناطق واحد . وينبغي أن تكون التدخلات الشفوية للمنظمات غير الحكومية ، وفقاً للمارسة المعتادة في الأمم المتحدة ، حسب تقدير الرئيس وبموافقة اللجنة التحضيرية .

١١ - يجوز للمنظمات غير الحكومية ذات الصلة القيام ، على نفقتها ، بتقديم بيانات خطية أثناء العملية التحضيرية باللغات الرسمية للأمم المتحدة وفقاً لما تراه مناسباً . ولا تصدر هذه البيانات الخطية كوثائق رسمية إلا وفقاً للنظام الداخلي للأمم المتحدة .

في توصيات أمانة المؤتمر . وفي حالة عدم البت خلال هذه الفترة ، بمنع اعتبار مؤقت إلى حين البت في المسألة .

٨ - يحق للمنظمة غير الحكومية التي منحت اعتباراً لحضور إحدى دورات اللجنة التحضيرية حضور جميع دوراتها المقبلة .

٩ - اعترافاً بالطابع الحكومي الدولي للمؤتمر ، لا يكون للمنظمات غير الحكومية دور تفاوضي في أعمال المؤتمر وعمليته التحضيرية .

١٠ - يجوز أن تتابع للمنظمات غير الحكومية ذات الصلة ذات المركز الاستشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي فرصة الكلام بإيجاز في اللجنة التحضيرية في جلسة عامة وفي هيئتها الفرعية . كما يجوز للمنظمات

الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٣

٢ - يوصي بأن تنظر الدول الأعضاء في إمكانية استخدام نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ وبصفة المعيار الدولي لجمع إحصاءات حساباتها القومية وتعزيز التكامل بين الإحصاءات الاقتصادية وغيرها من الإحصاءات ذات الصلة وبصفة أداة تحليلية :

٣ - يوصي أيضاً بأن تستخدم الدول الأعضاء نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ في تقاريرها الدولية عن بيانات المحاسبة الوطنية القابلة للمقارنة :

٤ - يوصي كذلك بأن تضع المنظمات الدولية نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ومقاييسه في اعتبارها لدى استعراضها للمعايير المتبعة في ميادين بعينها من الإحصاءات الاقتصادية ، وبأن تسعى إلى تحقيق الاتساق مع نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ، وأن تشرح الأساس المنطقي لما يتبقى من اختلافات ، وأن تعمل على تحقيق التوافق التام مع نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ بالقدر الممكن :

٥ - يطلب إلى الأمين العام وأعضاء الفريق العامل المشترك بين الأمانات المعنية بالحسابات القومية البدء في نشر نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ بجميع اللغات الست للأمم المتحدة بأسرع ما يمكن وتشجيع توزيعها على نطاق واسع :

٦ - يطلب إلى أعضاء الفريق العامل المشترك بين الأمانات المعنية بالحسابات القومية مواصلة الاشتراك في تنسيق تنفيذ نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ :

٧ - يطلب إلى الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والدولية أن تدعم جميع جوانب تنفيذ نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ، وهي وضع البيانات الأساسية ، وإصدار الكتيبات والمبادئ التوجيهية والأدلة والدراسات الخاصة ، والأنشطة التدريبية للمستعملين والمتوجهين ، وأنشطة التعاون التقني :

١٩٩٣/٥ - نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي ،

إدراكاً منه بأن نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣^(٤) ، يستكمل نظام الحسابات القومية السابق^(٥) ويوضحه ويسطه ، ويجعله أكمل اتساقاً مع غيره منمجموعات المعايير الدولية في الإحصاءات .

وإذ يؤكد أن نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ هو إطار مفاهيمي ومحاسبي ينطبق على جميع البلدان ،

وإذ يدرك أيضاً أن نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ يشدد على ضرورة توخي المرونة بما يشجع استخدامه في الاقتصادات التي تختلف اختلافاً كبيراً فيما بينها ، ويسهل إجراء المقارنات الدولية ،

وإذ يلاحظ أن نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ يكمل تكامل الميزانيات ، مما يعطي صورة أشمل للموارد الموضعية تحت تصرف اقتصاد الدولة ، ويوحد عرض العناصر الهامة للاقتصاد التي تعرض حتى الآن بشكل منفصل ، ويرسي الأساس اللازم للتعامل مع التفاعل بين الاقتصاد والبيئة ، ويضع هاجاً تحليلياً لتقييم الفقر عن طريق مصروفات المحاسبة الاجتماعية^(٤) .

١ - يعرب عن تقديره العميق لأعضاء الفريق العامل المشترك بين الأمانات المعنية بالحسابات القومية - الشعبة الإحصائية التابعة للأمانة العامة ، واللجنة الإقليمية التابعة للأمم المتحدة ، والبنك الدولي ، وصندوق النقد الدولي ، ومنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي ، والمكتب الإحصائي التابع للجuntas الأوروبية - والمنظمات غير الحكومية ، وعدد من الدول الأعضاء ، وكثير من الخبراء في مجال الحسابات القومية ، على إسهامهم بالموارد البشرية والمالية ، لأكثر من عشر سنوات ، لوضع نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ :

وإذ يلاحظ أيضاً أن اللجنة الإحصائية أكدت في دورتها السابعة والعشرين المقودة في الفترة من ٢٢ شباط/فبراير إلى ٣ آذار/مارس ١٩٩٣^(٦) على أهمية تنفيذ نظام الحسابات القومية المنقح في جميع أنحاء العالم وأوصت بالإجماع باعتماده ، وتأيد اعتزام مواصلة البحوث في المواضيع التي لم تحسن بعد وتناول الجوانب المقلبة للحسابات ،

وإذ يدرك أن من المقرر عقد الدورة الثامنة والعشرين للجنة في عام ١٩٩٥ ،

١ - يقرر عقد دورة استثنائية للجنة تتراوح مدتتها بين ٤ أيام و ٥ أيام في عام ١٩٩٤ للأغراض التالية :

(أ) استعراض التقدم المحرز في تنفيذ التوصيات والمقررات الرامية إلى تعزيز نظام الإحصاءات الدولية بصفة عامة ؛

(ب) رصد التقدم المحرز في تنفيذ نظام الحسابات القومية المنقح واستعراض الخطط اللازمة لإجراء مزيد من أعمال البحث الأساسية التي تم تحديدها بالفعل ؛

٢ - يقرر أيضاً ضرورة تنفيذ أحكام هذا القرار في حدود الميزانية المعتمدة التي وضعتها الجمعية العامة لفترة السنتين ١٩٩٤ - ١٩٩٥ .

الجلسة العامة ٣٠
١٢ تموز/يوليه ١٩٩٣

٧/١٩٩٣ - الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي ،

إذ يشير إلى قرار الجمعية العامة ٢١١/٤٤ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ ، وحيط علماً بقرار الجمعية ٤٧/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ ،

وإذ يلاحظ مع القلق أن نتائج مؤتمر إعلان التبرعات للأمم المتحدة لعام ١٩٩٢ لصالح الأنشطة الإنمائية كانت أدنى بكثير من المستويات المتوقعة وأن الاتجاه الحالي للتبرعات بالمعايير الحقيقة لصالح الصناديق والبرامج ، لا سيما التبرعات الأساسية ، اتجاه هبوطي ،

وإذ يكرر تأكيد أن الخصائص الأساسية للأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة ينبغي أن تكون ، في جملة أمور ، طابعها العالمي والطوعي والقائم على المنح والخياد وتعدد الأطراف وأن الحكومات المتلقية تحمل المسؤولية الأساسية عن تنسيق جميع أنواع المساعدات الخارجية ،

٨ - يطلب كذلك إلى الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والدولية أن تقدم المساعدة والدعم لتحسين واستكمال نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ في المجالات المحددة في جدول أعمال البحث ، بما في ذلك مواصلة تطوير المنهجيات وإجراء بحوث بشأن طرق تعزيز المفاهيم والمسائل الآخذة في الظهور أو التي لم تحل ، وإدخال تحسينات على التوصيات الراهنة في ضوء الخبرة المكتسبة من التنفيذ ؛

٩ - يوافق على أن تؤدي اللجان الإقليمية التابعة للأمم المتحدة ، كل في إقليمها ، دوراً رئيسياً في تنفيذ نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ويبحث الأمين العام على أن ينسق ، على مستوى عال ، تعبئة الموارد الثنائية والمتحدة الأطراف من أجل تنفيذ نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣ ، بما في ذلك الدعم الضروري للبلدان واللجان الإقليمية .

الجلسة العامة ٣٠
١٢ تموز/يوليه ١٩٩٣

٦/١٩٩٣ - الدورة الاستثنائية للجنة الإحصائية

إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي ،

إذ يلاحظ أن اللجنة الاقتصادية قد أتمت إجراء استعراض جوهري لهيكل وتشغيل النظام الإحصائي الدولي^(٧) وقدمت ، نتيجة لذلك ، توصيات ومقررات من أجل تعزيز النظام الإحصائي الدولي من بينها ما يلي :

(أ) إنشاء فريق عمل معني بالبرامج الإحصائية الدولية وتنسيقها يكون أكثر نشاطاً ، للقيام فيما بين دورات اللجنة الإحصائية برصد التقدم المحرز فيها يتعلق بالتنسيق والتعاون في إطار النظام الإحصائي الدولي ،

(ب) إنشاء شعب إحصائية معززة تابعة للجان الإقليمية للأمم المتحدة وعقد مؤتمرات إقليمية معززة لكتاب الخبراء الإحصائيين الوطنيين في جميع المناطق الخمس بشأن مسؤوليتهم عن التنمية الإحصائية في مناطقهم ،

(ج) إقامة علاقات عمل أكثر فعالية بين اللجنة الفرعية المعنية بالأنشطة الإحصائية التابعة للجنة التنسيق الإدارية ، واللجنة الإحصائية والفريق العامل ،

(د) إنشاء ست فرق عمل لتكون بمثابة آلية من أجل إعداد برنامج عمل أكثر تكاملاً فيما بين المنظمات الدولية في مجالات المواضيع التالية : الحسابات القومية ، والإحصاءات الصناعية وإحصاءات التشيد ، وإحصاءات التجارة الدولية ، وإحصاءات المالية ، وإحصاءات الأسعار ، وإحصاءات البيئة ،